



2018年6月吉日

お客様各位

株式会社スコア・ジャパン  
代表取締役社長 大沢 理

## 着払い荷物の業者変更に関するお知らせ

拝啓

貴社ますますご清栄のこととお喜び申し上げます。平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

また、日頃より弊社スコア・ジャパンの中国流通王国際宅配便サービスをご利用いただきまして誠にありがとうございます。

さて、貨物を着払いで弊社宛てに送付頂く際の弊社指定業者についてですが、2018年7月より華東地域について下記のとおりに変更をさせていただきます。

5kg 超の貨物に関しては従前通り、弊社指定業者の利用に限り、弊社負担とさせていただきます。

以上、宜しく願い申し上げます。

### 記

|    |      |          |       |              |
|----|------|----------|-------|--------------|
| 日本 | 発送地域 | 日本(右記以外) |       | 沖縄・離島        |
|    | 配送業者 | 指定業者利用   |       | 指定業者以外 全配送業者 |
|    | 重量   | 5kg 以下   | 5kg 超 | 全重量帯         |
|    | 支払   | お客様負担    | 弊社負担  | お客様負担        |

|      |              |
|------|--------------|
| 集荷拠点 | 指定業者         |
| 日本   | 佐川急便<br>福山通運 |

|    |      |          |       |              |
|----|------|----------|-------|--------------|
| 華東 | 発送地域 | 江蘇省・浙江省内 |       | 左記省以外        |
|    | 配送業者 | 指定業者利用   |       | 指定業者以外 全配送業者 |
|    | 重量   | 5kg 以下   | 5kg 超 | 全重量帯         |
|    | 支払   | お客様負担    | 弊社負担  | お客様負担        |

|      |      |
|------|------|
| 集荷拠点 | 指定業者 |
| 上海   | 跨越   |
| 南通   | 跨越   |
| 寧波   | 跨越   |

|    |      |        |  |              |
|----|------|--------|--|--------------|
| 華南 | 発送地域 | 広東省内   |  | 広東省以外        |
|    | 配送業者 | 指定業者利用 |  | 指定業者以外 全配送業者 |
|    | 重量   | 全重量帯   |  | 全重量帯         |
|    | 支払   | 弊社負担   |  | お客様負担        |

|      |       |
|------|-------|
| 集荷拠点 | 指定業者  |
| 広州   | 優速/順豊 |
| 深圳   | 速尔/順豊 |
| 東莞   | 速尔    |
| 常平   | 速尔    |

開始時期：2018年7月7日より

華東跨越集荷依頼方法：4008-098-098 ※依頼の際に「上海流通王着払い荷物」と伝えてください

補足：華東は江蘇省・浙江省内から5KG 超を順豊で送付された場合は、  
受け取り拒否とさせていただきますのでご注意ください。

敬具